



NEWS

Febbraio 2006 – N°8

www.container-centralen.com

CC Italia srl

Via Militare 33, loc. Pugliola

19032 Lerici - SP

tel. + 39 0187 969256

fax.+ 39 0187 963045

ccitalia@container-centralen.com

REDAZIONALE

Alla fine ce l'abbiamo fatta!

Il 13 gennaio scorso con una breve ma sentita cerimonia abbiamo inaugurato il nuovo deposito di Albenga. A lato troverete un ampio resoconto della giornata ed utili indicazioni per l'utilizzo del servizio.



Anche il 2005 è finito! Verrà archiviato pensiamo come un anno non certo brillante, soprattutto, ci è parso di capire, negli ultimi mesi si è assistito ad una contrazione generale dei consumi che ha condizionato anche ed inevitabilmente la floricoltura ed il vivaismo.

Il rincaro delle fonti energetiche condiziona sicuramente il prossimo futuro.

Stiamo notando che le problematiche legate all'inesistente pubblicità per promuovere i prodotti florovivaistici stanno sempre più interessando gli operatori del settore. Vi è la consapevolezza, oramai radicata, che se non si agirà pesantemente e da subito, promuovendo nei più svariati canali pubblicitari i prodotti che vengono coltivati, si assisterà ad un lento ed inesorabile declino.

Comunque siamo nel 2006 e dobbiamo guardare avanti! Da parte nostra c'è, come sempre, l'impegno ad affiancarci ai nostri affezionati clienti e cercare di venire incontro alle loro esigenze. Vediamo che i trasferimenti virtuali vengono sempre più utilizzati, come pure i noleggi sia giornalieri, che vengono utilizzati per brevi periodi, sia annui. Anche se lo ricordiamo che il modo meno oneroso di utilizzare il materiale CC resta pur sempre quello dell'acquisto, lasciando ai noleggi lo spazio esclusivamente per risolvere problemi contingenti.

In questo numero troverete anche un saluto del sig. Leif Jepsen, che sicuramente molti di voi ricorderanno dato che alcuni anni fa si occupò, assieme a Sandro Bernardi, di organizzare e far conoscere il servizio CC in Italia, allora quasi sconosciuto a molti. Da allora molta strada è stata fatta! Oggi si occupa dei mercati scandinavi, ma ha sempre un occhio di riguardo per l'Italia!

Non ci resta che salutarVi e darci un arrivederci a Padova per la prossima occasione del Flormart.

Raffaele Cantoni

AREA MANAGER CC ITALIA

INAUGURATO IL NUOVO DEPOSITO DI ALBENGA

Il nuovo deposito di Albenga è una realtà. Venerdì 13 gennaio con una semplice, ma significativa cerimonia, alla presenza di autorità religiose e civili e di un buon numero di operatori del ponente ligure, si è proceduto al tradizionale taglio del nastro. Il deposito si sviluppa su di una superficie coperta di oltre 3500 mq. e di 2000 mq. all'aperto, dove sono stati già stoccati circa 25.000 carrelli e 200.000 pianali, che sono le quantità necessarie per affrontare la stagione primaverile che sta per iniziare. E' inoltre dotato di 3



rampe di carico, di cui 2 dedicate alla consegna del materiale ed 1 per la riconsegna, oltre ad un ampio piazzale asfaltato per la facile movimentazione degli autocarri.

L'esigenza di dotarsi di una simile struttura è scaturita dalle continue richieste che ci pervenivano, sia da operatori italiani che esteri. Richieste che vertevano essenzialmente sull'esigenza di



avere un deposito che fosse in grado di dare risposte concrete in termini di quantità di materiale, ma anche e soprattutto in termini di servizio per quanto riguardava i noleggi, i trasferimenti virtuali, ed il cambio del materiale danneggiato

La gestione, lo ricordiamo, è totalmente diretta dalla CC ITALIA, ed è il secondo deposito in Europa gestito direttamente, dopo quello olandese di Boskoop.

Responsabile del deposito è il sig. Giandomenico Ribaldi, persona conosciuta nella piana di Albenga avendo condotto il deposito precedentemente gestito dall'Ortofrutticola.

Lo spirito che ha animato le scelte gestionali è stato quello di dare il massimo in termini di servizio alla clientela, per questo l'orario nel periodo primaverile è stato ampliato al massimo con un "non stop" dalle ore 8.00 alle ore 20.00 e non solo, in quanto vi è la possibilità di operare, previ accordi preventivi, durante le ore notturne e festive.



A tutti gli operatori del ponente ligure sono già state recapitate le lettere informative con tutte le indicazioni del caso. Ricordiamo inoltre che per quanto riguarda l'autorizzazione per accedere ai noleggi di materiale, questa deve essere richiesta alla sede di Lerici della CC Italia.

L'indirizzo ed i riferimenti telefonici sono i seguenti:

VIA ROMA, 190

VILLANOVA D'ALBENGA

TEL. 0182.580617 – FAX 0182.582858





ATTENZIONE AI LUCCHETTI FALSI

Riportiamo la testimonianza di un nostro cliente che, sicuramente con troppa leggerezza, si è trovato suo malgrado coinvolto in una vicenda piuttosto grave.

Questi avendo necessità di

regolarizzare del materiale CC invece di richiedere a noi un nuovo contratto e la relativa consegna dei lucchetti, ha accettato l'acquisto da parte di un autista danese ad un prezzo inferiore di lucchetti. Qualche tempo dopo, non avendo utilizzato tutti i lucchetti ed avendoli mischiati con quelli già in suo possesso, richiese di ridurre i contratti in essere avendo perduto dei carrelli.

Alla richiesta della nostra sede di avere indietro i relativi lucchetti, in buona fede, invio quelli in suo possesso ivi compresi quelli acquistati che risultarono essere dei falsi. Provata la buona fede del cliente ed a seguito della sua denuncia della persona venditrice dei lucchetti, ora si sta agendo verso quest'ultimo civilmente e penalmente, e non appena la giustizia avrà compiuto il proprio corso questi si vedrà pesantemente sanzionare il proprio operato. Vi invitiamo quindi ancora una volta a diffidare di chi vi propone l'acquisto di lucchetti ed anzi a comunicarcelo tempestivamente, così da permetterci di stroncare questa attività illecita che va a danno di tutti.

Solo la CC Italia ed i suoi depositi hanno la possibilità di consegnarvi materiale ufficiale, qualsiasi altro non potrà che farvi complice di un reato civile e soprattutto penale. **Attenzione quindi!**



IL PARERE DI ...

E' con vero piacere che aderiamo all'invito rivoltoci dalla dirigenza della CC Italia per un nostro intervento. Permetteteci innanzitutto di presentarci: Romano Contessotto e Michele Silvestrin



Responsabili e proprietari dell'AZIENDA AGRICOLA SENTIER di Mosnigo di Moriago in provincia di Treviso. Azienda specializzata nella produzione di giovani piante. Sui vantaggi che il sistema CC mette a disposizione delle aziende si sono già esaurientemente espressi i nostri colleghi che precedentemente sono intervenuti in questi spazi, per cui vorremmo qui portare la nostra testimonianza diretta. Trattando una tipologia di merce particolarmente delicata, da sempre ci eravamo posti il problema di come il nostro prodotto dovesse essere presentato alla clientela. Abbiamo quindi curato tutto il relativo packaging con molta cura nei particolari, ma ci siamo trovati di fronte all'immagine poco edificante che si aveva posizionando le piantine su carrelli di ogni risma con pianali sgangherati e quant'altro. Non poteva certo funzionare. Abbiamo quindi sottoscritto di buon grado il servizio offertoci da CC, che ci permette essenzialmente e per quanto ci riguarda di utilizzare due loro preziosi servizi: il primo è il cambio del materiale rotto così che possiamo sempre consegnare il nostro prodotto in modo inappuntabile, ed il secondo il trasferimento virtuale, che ci permette di recuperare in tempo reale ed a costi più che sopportabili il materiale che rimarrebbe altrimenti presso i nostri clienti sparsi per tutta Italia ed anche e soprattutto in Europa. E' inutile aggiungere che queste nostre considerazioni hanno anche comportato la scelta definitiva di utilizzare esclusivamente materiale marchiato CC, regolarizzando, oramai da qualche anno, tutto il materiale che avevamo in azienda. E per finire un auspicio: speriamo che in tempi brevi tutti gli operatori, siano essi clienti o trasportatori adottino le stesse nostre scelte, potremmo meglio operare tutti!

ROMANO CONTESSOTTO, MICHELE SILVESTRIN

Anche questa volta saremo presenti alla prossima edizione del **FLORMART** che si terrà a **Padova dal 17 al 19 febbraio 2006**. Una Vs. gradita visita ci permetterà di pianificare assieme le Vs. necessità di materiale per la prossima stagione primaverile, studiando con Voi il sistema più conveniente. Ricordate quindi:

PADOVA - FLORMART 17-19

FEBBRAIO 2006

PADIGLIONE 7 CORSA G STAND 213

Vi aspettiamo!

UN SALUTO DA LEIF JEPSEN



Di buon grado ho accettato l'invito di portare un saluto agli operatori italiani, rivoltomi dalla CC Italia. Il mio nome è Leif Jepsen ed attualmente mi occupo della commercializzazione dei prodotti CC nei paesi scandinavi. Ho comunque ben vivo il ricordo di quando, correva la fine degli anni '90, assieme a Sandro Bernardi, ho avuto modo di conoscere direttamente la realtà florovivaistica italiana. Ci sentivamo, ed era la realtà, dei pionieri in quanto fino ad allora la Container Centralen era poco o nulla conosciuta e bisognava quindi portarsi nelle varie zone floricole più vocate per incontrare gli operatori del settore e spiegare loro quali erano i vantaggi del servizio CC. Sandro mi organizzava gli incontri, pensando agli inviti, alle location e quant'altro. In due battute, mi ricordo, che abbiamo percorso in auto tutta l'Italia incontrando centinaia e centinaia di operatori. Purtroppo la mia poca conoscenza della lingua italiana, non mi permetteva di intervenire direttamente alle domande e perché no anche alle critiche che ci pervenivano durante gli incontri, per cui dovevo continuamente far ricorso a Sandro, il quale doveva destreggiarsi tra me ed il pubblico presente! Ma comunque, visti i risultati che il mercato italiano ha raggiunto, penso tranquillamente di poter affermare che i nostri sforzi iniziali sono stati più che validi e coronati da un buon successo. L'avvento successivo della CC ITALIA, condotta più che egregiamente dal collega ed amico Raffaele

Cantoni, ha poi permesso di consolidare e far definitivamente decollare il servizio CC nel vostro bellissimo paese. In effetti a volte mi capita di osservare i dati sia di movimentazione che di trasferimenti virtuali come pure di nuovi acquisti e devo dire che ogni volta mi stupisco sulle performance che l'Italia sa dare. Nel confronto con i big storici europei, Olanda e Germania, si difende molto bene. E lasciatemi dire che un po' di merito va anche a me! Non mi resta che augurarvi un buon lavoro per la prossima stagione primaverile che oramai incombe ed un arrivederci a presto.

LEIF JEPSEN